

SINEAX VK 636 Programmable Temperature Transmitter with PROFIBUS-PA protocol

for installation in the terminal head of a temperature sensor DIN 43 729, shape B

Application

The SINEAX VK 636 is a temperature transducer for use in automation systems with PROFIBUS.

It converts the measured value, i.e. the signal from a thermocouple or a resistance thermometer to the PROFIBUS-PA format.

PROFIBUS-PA (Process Automation) is an open field bus standard according to EN 50 170 and IEC 61 158-2 that requirements of the process industries.

Both the communication and power supply are via the bus con-

The measured variables, ranges and other parameters can be configured and set on a PC (Master Class 2) running the respective configuration software.

Features / Benefits

- Measuring transmitter with bus acc, to EN 50170 and IEC 61158-2
- Digital communication and power supply via the bus conductors / saving of installation costs
- Measured variables, ranges and other parameters configured and set using Master (Class 2) / Simplifies project planning and engineering, short delivery times, low stocking levels

	Measuring ranges					
Measured variables	Limits	Min. span	Max. span			
Temperatures with resistance thermometers						
for two, three or four- wire connection						
Pt 100, IEC 60 751	– 200 to 850 °C	50 K	850 K			
Ni 100, DIN 43 760	- 60 to 250 °C	50 K	250 K			
Temperatures with thermocouples						
Type B, E, J, K, N, R, S, T acc. to IEC 60 584-1	ace to type	2 mV	80 mV			
Type L and U, DIN 43 710	acc. to type	Z 111V	80 1110			
Type W5 Re/W26 Re, Type W3 Re/W25 Re acc. to ASTM E 988-90						

- Electrical insulation (test voltage 1500 V AC)
- Available in type of protection "Intrinsic safety" EEx ia IIC T6 (see "Table 3: Data on explosion protecton")



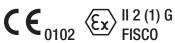






Fig. 1. Measuring transmitter SINEAX VK 636 with PROFIBUS-PA protocol.

- Open and short-circuit sensor circuit supervision acc. to Profil 3.0
- Terminals with captive screws

Standard version

The following versions are available as standard versions already programmed for the basic configuration. It is only necessary to quote the Order No.:

Table 1:

Version	Dimensions Ø 43 mm	Order Code	Order No.	
Standard, electrically isolated	Height	636-7C0	141 937	
EEx ia IIC T6, electrically isolated	30.8 mm	636-7D0	141 945	

Please complete the Order Code 636-7.1. according to "Table 2: Specification and ordering information" for versions with user-specific input ranges.

Pt 100 fo three-Basic configuration: Measuring input wire connection

> 0 ... 600 °C Measuring range

Response time: Approx. 1.5/2 s

Mains ripple

suppression: 50 Hz Device address: 126

Programmable Temperature Transmitter with PROFIBUS-PA protocol

Configurations and settings

A Master Class 2, the basic device file (GSD), the device description (DD) and the respective configuration software are needed to configure and set the transmitter. The hardware required includes an DP cable, a bus coupler and an ancillary two-wire cable.

The connections between "Master Class 2 ↔ bus coupler ↔ SINEAX VK 636" can be seen from Fig. 2.

The bus coupler compensates the level between RS 485 and IEC 61 158-2 and also establishes the power supply connection between the Master Class 2 and the SINEAX VK 636 transmitter.

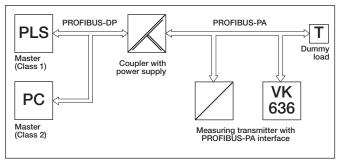


Fig. 2. Communication by PROFIBUS-PA interface.

Technical Data

Measuring input →

Temperature with resistance thermometers

Measuring range limits: See table 4

Type Pt 100 (IEC 60 751) Resistance types:

Type Ni 100 (DIN 43 760)

other sensor types configurables

Measuring current: $< 0.20 \, \text{mA}$

Standard circuit: 1 resistance thermometer for two.

three or four-wire connection

 $R_{\rm i} > 10~M\Omega$ Input resistance:

Lead resistance: \leq 30 Ω per lead

Temperature with thermocouple

See table 4 Measuring range limits:

Thermocouple pairs: Type B: Pt30Rh-Pt6Rh (IEC 584)

Type E: NiCr-CuNi (IEC 584) Type J: Fe-CuNi (IEC 584)

Type K: NiCr-Ni (IEC 584) Type L: Fe-CuNi (DIN 43710) Type N:NiCrSi-NiSi (IEC 584) Type R:Pt13Rh-Pt (IEC 584)

Type S: Pt10Rh-Pt (IEC 584) Type T: Cu-CuNi (IEC 584) Type U:Cu-CuNi (DIN 43710)

Type W5 Re/W26 Re (ASTM Type W3 Re/W25 Re E 988-90)

Standard circuit: 1 thermocouple, internal cold

junction compensation with built-in

Pt100 or

1 thermocouple, external cold

junction compensation

 $Ri > 10 M\Omega$ Input resistance:

Cold junction compensation:

With built-in Pt 100 or Internal:

with Pt 100 connected to the termi-

nals

Via cold junction thermostat External:

0 ... 60 °C, configurable

Measuring output →

Communication protocol: Profibus PA (Profil for Process Con-

trol, Version 3.0)

Data transfer: Acc. to IEC 61 158-2

Bus termination: External

Transmission speed: 31.25 kbit/s

Power supply: Via the usual bus couplers according

to IEC 61 158-2. The VK 636 explosion protection type "intrinsically safe" ($U_1 = 17.5 \text{ V}, I_1, P_2 = \text{any value},$ $C_1 \le 5$ nF, $L_1 \le 10 \mu H$) corresponds to the FISCO model. It is therefore suitable for connection to FISCO

model bus couplers.

For other types of connection, as for the FISCO model, the date are: $U_1 = 24 \text{ V}, I_2 = 250 \text{ mA}, P_1 = 1.2 \text{ W}, C_1$ \leq 1.15 nF, L, \leq 3 μ H. These values may not be exceeded by the power

supply connected.

More information on the FISCO model may be obtained from the PTB report W53 and other sources.

Configuration and setting connector

Interface: Output terminals

Accuracy data (acc. to EN/IEC 60 770-1)

Reference value: Measuring span

Basic accuracy: Error limite ≤ ± 0.2% at reference

conditions

Reference conditions

Ambient temperature: 23 °C Power supply: 18 V DC

Settings: Pt100, 3-wire, 0...600 °C

Programmable Temperature Transmitter with PROFIBUS-PA protocol

Additional errors (additive)

Low measuring ranges

Voltage measurement: $\pm 5 \mu V$ at measuring spans

< 10 mV

Resistance thermometer: ± 0.3 K at measuring spans

< 400°C

Thermocouple:

Type U, T, L, J, K, E \pm 0.1 K at measuring spans

< 200°C

Type N \pm 0.13 K at measuring spans

< 320 °C

Type S, R \pm 0.42 K at measuring spans

< 1000 °C

Type B \pm 0.6 K at measuring spans

< 1400 °C

High initial value: (Additional error = Factor \cdot Initial

value)

Factor
Voltage measurement: $\pm 0.1 \,\mu\text{V} / \,\text{mV}$

Resistance thermometer: ± 0.00075 K / °C

Thermocouple:

Type U, T, L, J, K, E $\pm 0.0006 \, \text{K} \, / \, ^{\circ} \text{C}$ Type N $\pm 0.0008 \, \text{K} \, / \, ^{\circ} \text{C}$ Type S, R $\pm 0.0025 \, \text{K} \, / \, ^{\circ} \text{C}$ Type B $\pm 0.0036 \, \text{K} \, / \, ^{\circ} \text{C}$

Influence of lead resistance

at resistance thermometer: $\pm 0.01\%$ pro Ω

Internal cold junction

compensation: $\pm 0.5 \text{ K}$ Linearisation: $\pm 0.3\%$

Influencing factors

Temperature: $\leq \pm (0.15\% + 0.15 \text{ K}) \text{ per } 10 \text{ K} \text{ with}$

temperature measurement

 \leq ± (0.15% + 12 μ V) per 10 K with

voltage measurement

Long-time drift: $\leq \pm 0.1\%$

Common and transverse

mode influence: $\leq \pm 0.2\%$

Failure signal

Status signal: According to the PROFIBUS-PA®

Profil 3.0

Installation data

Dimensions: See section "Dimensional drawing"

Housing: Lexan 940 (polycarbonate)

Flammability class V-0 acc. to UL 94, self-extinguishing, non-dripping,

free of halogen

Mounting position: Any

Electrical connections: Screw terminals with Philips heads

for max. $2 \times 1.5 \text{ mm}^2$

Weight: Approx. 80 g

Mounting: In terminal head, shape B, by two

M4 cheese-headed screws and two

springs

Standards

Electromagnetic

compatibility: The standards EN 50 081-2 and

EN 50 082-2 are observed

Intrinsically safe: Acc. to EN 50 020

FISCO: Draft

DIN IEC 31G/89/NP;

June 2001

Protection (acc. to IEC 529

resp. EN 60 529): Housing IP 40

Terminals IP 00

Electrical standards: Acc. to IEC 1010 resp. EN 61 010

Test voltage: 1500 V AC applied between measu-

ring input and output

Ambient conditions

IEC 68-1-1/-2/-3/-6/-27

resp.

EN 60 068-2-1/-2/-3/-6/-27 Ambient tests

- 1 Cold, - 2 Dry heat, - 3 Damp

heat, - 6 Vibrations, - 27 Shock

Ambient temperature

range: Standard instruments:

-25 to +80 °C **Ex** instruments:

-25 to max. 45 °C, T6 -25 to max. 60 °C, T5 -25 to max. 80 °C, T4

Storage temperature range: -40 to +80 °C

Annual mean

relative humidity: ≤ 75%, no moisture condensation

Altitude: 2000 m max.

Indoor use statement!

Programmable Temperature Transmitter with PROFIBUS-PA protocol

Table 2: Specification and ordering information

Fea	tures, Selection	Blocking code	no-go with blocking code	Article No. Feature	
Ord	er Code 636 – xxxx xxxx xxx			636 –	
1.	Housing				
	7) For installation in a terminal head DIN 43 729, shape B				7
2.	Version				
	C) Not intrinsically safe				С
	D) EEx ia IIC T6, intrinsically safe electrical circuits				D
3.	Configuration				
	0) Basic configuration programmed, (Pt100, 3-wire, 0 6	00 °C)	G		0
	1) Configured to order				1
	Line 0: All types with basic configuration are available as stand 1, specification complete!		ole		
	Line 1: The following features 4 to 10 must be fully specified!				
4.	Measuring unit				
	1) Temperatures in °C				1
	2) Temperatures in °F			G	2
_	3) Temperatures in K			G	3
5.	Measuring mode, input connection				
	Thermocouple 1) Internal cold impation companation, with built in Pt100.		T		_
	 Internal cold junction compensation, with built-in Pt100 External cold junction compensation 	+	T	G	2
	External cold junction compensation Resistance thermometer	t _K	I	G	
	3) Two-wire connection R ₁	$[\Omega]$	R	G	3
	4) Three-wire connection, R, ≤ 30 Ω / wire	[52]	R	l G	4
	5) Four-wire connection, RL ≤ 30 Ω / wire		R	G	5
	Line 2: Specify external cold junction temperature tK (in °C, °	For Klacc to spec		l G	
	cation in Feature 4), any value between 0 and 60 °C or equiv				
	Line 3: Specify total lead resistance RL $[\Omega]$, any value between	en 0 and 60 Ω			
6.	Sensor type / measuring range				
	Sensor type / beginning end value of measuring range				
	1) RTD Pt 100	Range		Т	1
	2) RTD Ni 100	Range		GT	2
	B) TC Type B	Range		GR	В
	E) TC Type E	Range		GR	E
	J) TC Type J	Range		GR	J
	K) TC Type K	Range		GR	K
	L) TC Type L	Range		GR	L
	N) TC Type N	Range		GR	N
	R) TC Type R	Range		GR	R
	S) TC Type S	Range		GR	S
	T) TC Type T U) TC Type U	Range		GR GR	T U
		Range			_
		Range		GR GR	W X
	X) TC W3-W25Re Specify measuring range in [°C], [°F] or [K]; refer to table 4 to	Range		un	Λ

Programmable Temperature Transmitter with PROFIBUS-PA protocol

Fea	ture	es, Selection	Blocking code	no-go with blocking code	Article No./ Feature	
Orc	er C	Code 636 – xxxx xxxx xxx			636 –	
7	Ор	en and short-circuit sensor signalling (failure signal*)				
	Ou ⁻	tput response for an open or short-circuit* sensor				
	O)	Output at 110%			0	
	1)	Output at [%]		G	1	
	2)	Hold output at last value		G	2	
	A)	No signal		G	А	
	Lin	e 1: Any value between - 5 and < 110				
	*) S	tatus signal according to the PROFIBUS-PA® Profil 3.0				
8.	Filt	ter time constant				
	O)	Standard setting time approx. 2 s			0	
	9)	Setting time [s]		G	9	
9.	Ma	ins ripple suppression				
	O)	Frequency 50 Hz			0	
	1)	Frequency 60 Hz		G	1	
11.	Tes	st certificate				
	O)	Without test certificate			0	
	D)	Test certificate in German		G	D	
	E)	Test certificate in English		G	E	

Lines with letter(s) under "no-go" cannot be combined with preceding lines having the same letter under "blocking code".

Table 3: Data on explosion protection $\left\langle \xi_{X}\right\rangle$ II 2 (1) G

		Type of	Electrical data o	c. to Certificate	0.00	Mounting location
Order Code	protection Marking	Sensor input	Output	Certificate	of the instrument	
	636 - 7D	EEx ia IIC T6	$U_{o} = 6.5 \text{ V}$ $I_{o} = 3 \text{ mA}$ $P_{o} = 4.8 \text{ mW}$ $C_{o} = 24 \text{ nF}$ $L_{o} = 1 \text{ mH}$	FISCO $U_1 = 17.5 \text{ V}$ $I_1, P_1 = \text{any}$ $C_1 \leq 1.15 \text{ nF}$ $L_1 \leq 3 \mu\text{H}$ oder $U_1 = 24 \text{ V}$ $I_1 = 250 \text{ mA}$ $I_2 = 1.2 \text{ W}$ $I_3 \leq 3 \mu\text{H}$	EC-type-examination Certificate ZELM 01 ATEX 0070	Within the hazardous area, Zone 1 and 2*

^{*} It is permissible for the sensor circuit to enter Zone 0, however, EN 50 284 and any applicable national standards must be observed.

Programmable Temperature Transmitter with PROFIBUS-PA protocol

Table 4: Temperature measuring ranges

Measuring ranges		tance meters						Thermo	couples					
[°C]	Pt100	Ni100	В	Е	J	К	L	N	R	S	Т	U	C 1)	D 2)
0 40	Х			Х	Х		Х							
0 50	Х	Х		Х	Х	Х	Х				Х	Х		
0 60	Х	Х		Х	Х	Х	Х				Х	Х		
0 80	Х	Х		Х	Х	Х	Х	Х			Х	Х		
0 100	X	Х		Х	Х	Х	Х	Х			Х	Х		
0 120	X	X		Х	X	X	Х	X			Х	X		
0 150	X	X		Х	Х	X	Х	X			Х	X	Х	
0 200	X	X		Х	Х	X	Х	Х			Х	X	Х	Х
0 250	X	X		Х	X	X	Х	X			Х	X	Х	X
0 300	X			Х	X	X	Х	X	Х	Х	Х	X	X	X
0 400	X			X	Х	X	X	X	X	X	X	X	X	X
0 500	X			X	Х	Х	Х	X	X	Х		X	X	X
0 600	X			X	X	X	X	X	X	X		X	X	X
0 800	X		Χ	X	X	X	X	X	X	X			X	X
0 900	,		X	X	X	X	X	X	X	X			X	X
01000			X	X	X	X		X	X	X			X	X
01200			X	- / -	X	X		X	X	X			X	X
01500			X						X	X			X	X
01600			X						X	X			X	X
01800			X										X	X
02000													X	X
50 150	X	X		X	Х	Х	Х	X			X	Х		
100 300	X			X	X	X	X	X			X	X	X	Χ
200 500	X			X	X	X	X	X	X	X		X	X	Х
300 600	X			X	X	X	Х	X	X	X		X	Х	X
600 900			Χ	Х	Х	X	Х	X	Х	Х			X	X
6001000			X	Х	Х	X		X	Х	Х			Х	X
9001200			Χ		Х	X		X	Х	Х			Х	X
6001600			X						Х	Х			Х	X
6001800			X										Х	X
-10 40	X	X		Х	Х	X	Х					Χ		
-30 60	X	Х		Х	Х	Х	Х	Х			X	Χ		
Measuring	-200	-60	0	-270	-210	-270	-200	-270	-50	-50	-270	-200	0	0
range	to	to	to	to	to	to	to	to	to	to	to	bis	to	to
limits [°C]	850	250	1820	1000	1200	1372	900	1300	1769	1769	400	600	2315	2315
		n. 15 Ω												
	1	value 3)												
	1	Ω 00												
	1	. 150 Ω I value					ΔU	min. 2 m	nV, max.	80 V				
	at ima > 40													
	max. fi						li	nitial valu	Ie1∩					
	lue 40							ΔU						
	Initial													
	value	≤10												
	ΔR													

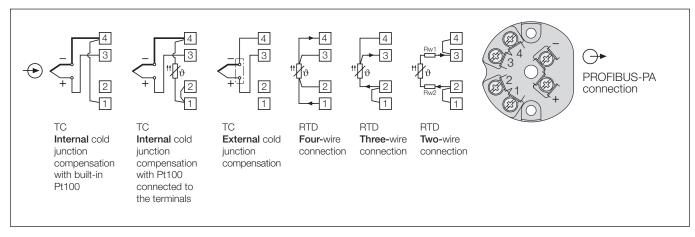
¹⁾ W5 Re W26 Re (ASTM E 988-90)

²⁾ W3 Re W25 Re (ASTM E 988-90)

 $^{^{3)}}$ For two-wire connection, the final value is made up of the measured final value [Ω] plus the total resistance of the leads.

Programmable Temperature Transmitter with PROFIBUS-PA protocol

Electrical connections



(

= Measuring input



= PROFIBUS-PA connection

Table 5: Accessories and spare parts

Description	Order Nr.
Operating Instructions VK 636 Bd in German	141 979
Operating Instructions VK 636 Bf in French	142 092
Operating Instructions VK 636 Be in English	142 141

Dimensional drawing

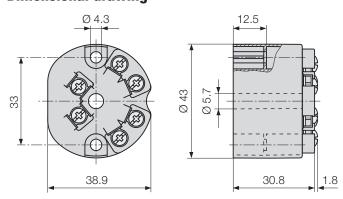


Fig. 3. SINEAX VK 636.

Subject to change without notice • Edition 03.05 • Data Sheet VK 636 Le

Camille Bauer LTD
Aargauerstrasse 7
CH-5610 Wohlen/Switzerland
Phone +41 56 618 21 11
Fax +41 56 618 24 58
e-mail: info@camillebauer.com
http://www.camillebauer.com

